

Content 目録

1 School Mission 辦學宗旨及使命 School Motto 校訓 A Brief History of the School 學校簡史 School Management Committee 學校管理委員會

2 School Management Organisation 學校管理架構 Staff Establishment/Teaching Staff Information 教職員編制 Qualification and Professional Training 師資 Year of Experience 年資

- 3 Subjects Offered in the 2023-2024 School Year 2023-2024年度課程一覽表
- 4 NSS Curriculum 高中課程 Language of Instruction 授課語言 Class Structure 班級結構
- 5 Learning and Teaching Strategies 學與教策略
- 6 Academic Assessment Policy 學業評估政策 Language Activities 語文活動
- 7 Learning from Reading, Project Learning, Whole-person Development 從閱讀中學習、專題研習、全人教育
- 8-11 Other Learning Experiences 其他學習經歷
- 12 Student Support 學生支援服務
- 13 School Facilities 校舍設施

14 The Parents and Teachers Association 家長教師會 Alumni Association 校友會 Scholarship 獎學金 Admission Procedures 收牛程序

15-20 Scholarships and External Awards 2022-2023 2022-2023年度本校學生學習活動成果舉隅





School Mission

By means of a balanced education in moral, intellectual, physical, interpersonal and aesthetic fields, through formal curricula and extracurricular programmes, we develop in our students the qualities of desirable behaviour and abilities towards realizing the school motto - Wisdom, Virtue, Honesty and Progress.

辦學宗旨及使命

本校為學生提供德、智、體、群、美五育均衡發展之機會,並以校訓「明善誠身」作為學生的學習方向。

本校透過正規課程及課外活動,加強學生德、智、體、群、美之培育,並傳授知識與技能,讓學生發揮才能,提高品德修養。

School Motto

Wisdom, Virtue, Honesty and Progress.

'Wisdom' refers to the
'acquisition of wisdom from academic pursuit'.

'Virtue' promotes the concepts of
'loving others and serving the community'.

'Honesty' is the value reminding students to
'be an honest and upright person'.

'Progress' encourages students to
'strive for improvement in every respect'.

校訓

本校校訓為「明善誠身」

「明」:「明辨是非,求知達理」 「善」:「善愛他人,惠澤社群」 「誠」:「誠實謙遜,正直忠純」 「身」:「身體力行,奮進立新」

A Brief History of the School

This school is a government secondary school.

It was built by the late Yuen Long squire,
CHIU Lut-sau, J.P., M.B.E., O.B.E., in 1973, with
a donation of HK\$1 million and land allocated by
the government. The school covers an area of
5,300 square meters and the school building was
officially opened in September 1980.
The opening ceremony of our school was held on

30th January 1981. His Excellency in Governor, Sir Murray MacLehose, was invited to be the Guest of Honour to make the opening of our school.

學校簡史

本校是一所官立中學,由已故元朗鄉紳趙聿修太平紳士 J.P., M.B.E., O.B.E., 於1973年捐獻港幣100萬元,並獲政府撥地建成的。學校佔地5300平方米,校舍於1980年9月正式啟用。

1981年1月30日為本校開幕典禮總督 麥理浩爵士受邀作主禮嘉賓慶祝本校開幕

School Management Committee

The School Management Committee was founded in 1999. It is currently chaired by a representative from the EDB (PEO / CSQA), and consists of the Principal and representatives of teachers, parents, alumni and the community. The school, which operates under the guidance of the Education Bureau, has full autonomy, and can flexibly use resources to provide quality education.

學校管理委員會

「學校管理委員會」於1999年成立。 主席為教育局首席教育主任(學校教育質素 保證),成員包括社會人士、教師代表、 家長代表及校友代表。學校在教育局的 指引下運作,有充分的自主權, 能靈活運用資源,提供優質教育。



School Management Organisation

Under school-based management, there are various departments and committees overseeing the school policy, school development, academic affairs, student admission and affairs, resource management, major functions, staff affairs, community and school co-operation, safety and crisis management, student development and students' other learning experiences.

Staff Establishment / Teaching Staff Information (including School Head)

The school has more than 90 staff members including teaching staff, social workers, laboratory technicians, school office staff, teaching assistants and caretakers.

Qualifications and Professional Training

- 98% of teaching staff possess a Teacher's Certificate or a Post-graduate Diploma/Certificate in Education;
- · 100% have a Bachelor's Degree;
- · 48% have a Master's or Doctor's Degree;
- · 46% have undergone Special Education Training;
- · One Native English teacher (NET);
- · All regular English teachers and Putonghua teachers meet the 'Language Proficiency Requirements;
- In 2022-2023, each teacher in our school received 55 hours of professional training on average.

Years of Experience

- 5% of teachers has 0 4 years of teaching experience;
- 6% of teachers have 5-9 years of teaching experience;
- · 89% of teachers have over 10 years of teaching experience.

學校管理架構

本校設有多個部門及小組,施行校本管理,包括學校政策、學校發展、學術事務、學生事務、資源管理、學校活動統籌、教職員事務、社區與學校合作、安全及危機管理、學生發展、其他學習經歷。

教職員編制

全校教職員逾90人,包括教學人員、駐校社工、實驗 室技術員、校務處職員、教學助理及工友。

価咨

- · 98%教師持有教育文憑/教育證書;
- · 100%教師持有學士學位;
- · 48%教師持有碩士或以上學位;
- · 46%教師曾接受特殊教育培訓;
- · 1名外籍英語教師;
- 所有常額英文老師及普通話老師均達「語文能力要求」;在2022-2023年度,本校老師的平均受訓時數為55小時。

年資

- · 5%教師教學年資為0-4年;
- · 6%教師教學年資為5-9年;
- · 89%教師教學年資為10年或以上。

Subjects Offered in the 2023-2024 School Year (●Compulsory ` ① Elective)

2023-2024 年度課程一覽表 (●必修、①選修)

Subject 科目 Form 班級	S1 中一	S2 中二	S3 中三	S4 中四	S5 中五	S6 中六
Chinese Language 中國語文	•	•	•	•	•	•
English Language 英國語文	•	•	•	•	•	•
Mathematics 數學	•	•	•	•	•	•
Mathematics (Extended Part (Module 2)) 數學延伸單元二				①	①	①
Citizenship and Social Development 公民與社會發展科				•	•	•
Life and Society 生活與社會	•	•	•			
Chinese History 中國歷史	•	•	•	•	①	①
Chinese Literature 中國文學				•	①	•
History 歷史	•	•	•	①	(•
Geography 地理	•	•	•	•	①	•
Economics 經濟				•	①	•
Business, Accounting and Financial Studies 企業、會計與財務概論				•	①	•
Physics 物理			•	①	①	①
Chemistry 化學			•	•	①	①
Biology 生物			•	①	①	①
Science 科學	•	•				
Information and Communication Technology 資訊及通訊科技				①	①	①
Computer Literacy 普通電腦	•	•	•			
Putonghua 普通話	•	•				
Design and Technology 設計與科技	•	•				
Home Economics 家政	•	•				
Music 音樂	•	•	•	①	①	
Visual Arts 視覺藝術	•	•	•	①	①	①
Physical Education 體育	•	•	•	•	•	•
Other Learning Experiences (OLE) 其他學習經歷課				•	•	•
Class Period 班主任課	•	•	•	•	•	•

P-3

P-2

Senior Secondary Curriculum (NSS Curriculum)

Core Subjects	Effective Subjects	Other Learning Experiences (OLE)
English Language Chinese Language Mathematics Citizenship and Social Development	3 elective subjects (3X) or 2 elective subjects (2X)	Moral and Civic Education Careers-related Experiences Community Service Physical Development Aesthetic Development





The elective subjects include:

Chinese History, Chinese Literature, Mathematics (Extended Part (Module 2)), Geography, History, Economics, Chemistry, Physics, Biology, Information and Communication Technology, Visual Arts, Business, Accounting and Financial Studies, Music.

In addition, some of our students take 'Applied Learning Subjects', such as Computer Game and Animation Design, Western Cuisine, Foundation in Chinese Medicine, Film and Transmedia, Sports and Fitness Coaching, Fundamental Cosmetology, Marketing and Online Promotion, and so on.

高中課程

必修科目	選修科目	其他學習經歷
中國語文 英國語文 數學 公民與社會發展科	3門選修科 (3X) 或 2門選修科 (2X)	德育及公民教育 與工作有關的經 社會服務 體育發展 藝術及美育發展

除了4 門必修科目外,其餘選修科目如下:

中國歷史、中國文學、數學(延伸部份(單元二))、歷史、地理、經濟、物理、化學、生物、資訊及通訊科技、視覺藝術、企業、會計與財務概論及音樂。

此外,本校有部份學生修讀「應用學校課程」,如:電腦遊戲及動畫設計、西式 食品製作、中醫藥學基礎、電影及超媒體、運動及體適能教練、美容學基礎、市場營 銷及網上推廣等。

Language of Instruction

- The school uses English as the main medium of instruction.
- English is used as the medium of instruction in the following subjects
 English Language, Mathematics, History, Geography, Economics,
 Business, Accounting and Financial studies, Science, Computer
 Literacy, Information and Communication Technology, Physics,
 Biology, Chemistry, Music, Home Economics, Design and
 Technology.
- Chinese is used as the medium of instruction in the following subjects: Chinese Language, Chinese Literature, Chinese History, Life and Society, Citizenship and Social Development, Putonghua, Visual Arts, Physical Education and Other Learning Experiences.





授課語言

- 本校以英語作為主要授課語言。
- 以英語為授課語言的科目:

英國語文、數學、歷史、地理、經濟、企業、會計及財務概論、科學、普通電腦、資訊與通訊科技、物理、生物、化學、音樂、家政、設計與科技。

以中文為授課語言的科目:

中國語文、中國文學、中國歷史、生活與社會、公民與社會發展科、普通話、視覺藝術、體育及其他學習經歷。

Class Structure

There are a total of 25 classes from Secondary One to Secondary Six in our school.

班級結構

本校中一至中六級共25班。



Learning and Teaching Strategies

Multitudinous teaching strategies are adopted in our school to cater for students' diverse abilities and learning needs. Study skills workshops and preparatory learning tasks are conducted to foster learner autonomy. With the aid of self-directed learning measures, students have developed high-order thinking and critical faculties. With a view to broadening their horizons, our school encourages students to join inter-school competitions, field trips and site visits. Eligible students are also nominated to join programmes organized by tertiary institutions so that they can unleash their potential and gain insights into career and life planning. Facilitated with access to variety of platforms and Apps, students can cultivate a lifelong learning habit. To hone their pedagogical skills and uplift their teaching effectiveness, teachers partake in joint-school professional sharing workshops and collaborative teaching. All subjec departments adopt multiple modes of assessments to evaluate students' learning progress. With teachers' constructive advice, students can develop generic skills and foster learning motivation.

學與教策略

本校採用不同的教學活動及學與教策略,照顧學生的學習能力及需要,透過學習技巧工作坊及課前預習,促進學生自主學習文化,提升他們反思及發展高階思維的能力。本校還會帶領學生參加不同類型的校際比賽、到訪不同機構及考察地點,以及提名學生參與專上院校為中學生而設的課程,讓他們擴闊視野,豐富多元的學習經驗,從活動中發掘潛能,及早準備個人生涯規劃。另外,本校以不同的網上學習平台及電子學習程式,增潤學生的知識,培養他們持續學習的習慣。本校老師積極參與聯校專業交流,推動協作教學,提升教師專業效能。各科組會以不同的評估模式及持續性的評估策略,了解學生的整體表現,提供改進回饋,以提高同學的共通能力及學習效能。

Academic Assessment Policy

- There are two term tests and two examinations annually.
- Examination marks account for 70% of each student's overall result while term test, coursework and project marks make up the remaining 30%.

學業評估政策

- 每學年舉行測驗及考試各二次;
- 考試佔整體成績70%,測驗、平時分及專題習作佔30%。



Language Activities

To raise students' English proficiency, the school fosters a pro-English learning environment through an array of activities for students:

- Author's Talk
- Slogan Writing Competition
- A Minute's English
- Drama Appreciation
- English Speaking Days

Every year, the school organizes a Summer Bridging Programme for new Secondary One students to help them adapt to a new learning environment in which English is used as the medium of instruction.

The school actively develops students' Chinese competency and cultivate their interest in Chinese Language & Culture through launching various programmes and activities:

- Compilation of School-based Classical Chinese Teaching Materials
- Essay Writing Competition
- Speech Contest
- Speech Festival
- Debate Training
- Online Reading
- Morning Speech Delivery
- Post-reading Sharing Sessions
- Lantern Riddle Quiz
- Literary Competition





語文活動

本校通過多元化的教學活動及各類型的英語活動,在校內營造良好的英語學習環境,以提高學生的英語水平,例如:

- 作家講座
- 標語創作比賽
- 一分鐘英語
- 話劇欣賞
- 英語日

本校每年均舉辦中一銜接課程,讓中一學生 逐步掌握以英語學習的能力。

本校積極推展各種教學計劃及舉辦多元化的 活動,以提升學生運用中國語文的能力,並培養 其學習中國語文及文化的興趣。例如:

- 編訂校本文言教材
- 徵文比賽
- 演講比賽
- 朗誦比賽
- 辯論訓練
- 網上閱讀
- 早會演講
- 好書分享
- 元宵燈謎競猜
- 文壇爭霸戰





Learning from Reading, Project Learning, Whole-person Development

- Our school organizes a series of activities to promote the reading culture. The Lunchtime Reading Scheme for S.1 and S.2 and the Extensive Reading Scheme for S.1-S.3 effectively foster students' interest in reading. To update students with the latest availability of new books, book exhibitions are organized by the School Library. By training students to use the school's online reading platform, their self-directed learning skills are fostered.
- The school implements Project Learning in many subjects to enhance students' generic skills.
- The school promotes civic education, moral education, family and sex education, health
 education, and environmental education through the "whole school participation" model.
 Through value education courses and a series of activities based on the theme of
 'Learning Actively, Serving the Community', the school has inculcated in students the
 positive values in personal, family and social life.

RDBDMS

從閱讀中學習、專題研習、全人教育

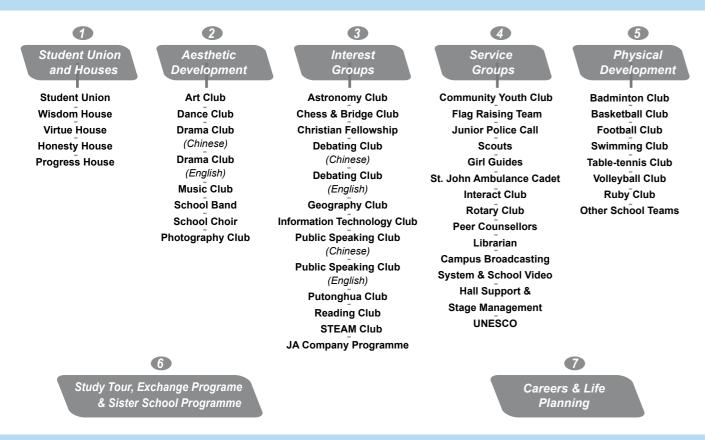
- 本校積極推廣閱讀風氣,除推行醒神午讀計劃(中一至中二)及廣泛閱讀計劃 (中一至中三),還定期於集會時間,安排學生及老師分享閱讀心得。圖書館又定期 舉辦書展及推介新書活動。此外,學生透過網上閱讀平台,從閱讀中可以發展自我學習 的能力,跟同儕交流閱讀的經驗。
- · 本校多個科目推行專題研習,提升學生的共通能力。
- · 本校通過「全校參與」模式推動公民教育、品德教育、家庭與性教育、健康教育及環境教育, 並通過價值教育課程及一連串以「奮進力學、服務社群」為主題的活動,培養學生對個人生活、 家庭及社會的正確價值觀。





Other Learning Experiences

Our school provides students with the opportunities to gain other learning experiences through various means including activities held by the Student Union & Houses, aesthetic development, community service, physical development, career-related experiences, interest groups, students' exchange programmes and other extra-curricular activities. Amongst all ECA clubs, societies and groups, students can choose to join the activities according to their abilities and interests.



Students can participate in the above-mentioned clubs and activities in a balanced way to achieve whole-person development. Students' non-academic performance will be recorded in the Student Learning Profile (SLP) to help them plan ahead for personal development.

- All students in the school are members of the Student Union, joining four Houses namely Wisdom, Virtue, Honesty and Progress. They are encouraged to partake in various sports and academic competitions.
- In the respect of aesthetic development, our students have performed well in visual arts, drama, music and dance by winning numerous awards. In addition, the school organizes art exhibitions every year to nurture students' talent in art.
- In terms of social services, our school makes arrangement for students of different levels to serve the public in Yuen Long and Tin Shui Wai. Different organizations and uniform groups in the school actively participate in various social services, and their performance has been highly regarded.
- Concerning sports development, our students have won numerous awards in open competitions over the years in swimming, table tennis, basketball, badminton, cross-country and rugby sevens.
- To enrich students' work-related experience, the school's Careers & Life Planning Committee, together with other groups and the Alumni Association, arrange different activities for students so that they would be equipped with knowledge of further education and employment. Senior form students are encouraged to pay visits to different institutions for a deeper understanding of the actual working environment and better mastery of professional skills.
- The school organizes academic exchange programmes in different regions to broaden students' horizons. In the past years, our students took part in a geological and ecological study tour in Melbourne and Brisbane, an English study tour in Sydney, a cultural and technological exchange tour in Korea, a national education programme in Xi'an and exchange tours to sister schools, Shenzhen Fuyuan School and Ningbo Zhenhai Jiaochuan College.

其他學習經歷

本校設立多個課外活動學會及組織,為學生提供多元化的「其他學習經歷」,例如:學生會及學社、藝術發展、社會服務、體育發展、德育及公民教育、與工作有關的經驗、興趣小組、學生交流及其他活動等,學生可根據個人能力及興趣自由參加。

1	2	3	4	5
學生會及學社	藝術發展	興趣小組	服務小組	體育發展
學生會	美術學會	天文學會	公益少年團	羽毛球學會
明社	舞蹈學會	橋棋學會	升旗隊	籃球學會
- 善社	中文戲劇學會	趙中團契	少年警訊	足球學會
	英文戲劇學會	- 中文辯論學會	- 童軍	游泳學會
- 新社	音樂學會	- 英文辯論學會	女童軍	乒乓球學會
	趙中樂團	地理學會	聖約翰救傷隊	排球學會
	趙中合唱團	資訊科技學會	扶青社	欖球學會
	攝影學會	中文演說學會	扶輪社	其他校隊
		英文演說學會	朋輩輔導員	
		普通話學會	圖書館服務生	
		閱讀學會	校園電視台	
		- STEAM學會	舞台支援組	
	6	JA學生營商體驗計劃	聯合國教科文組織計劃	7

學生交流組

職業及生涯規劃組

學生可均衡地參與上述組織及活動,達至全人發展,而學生在非學術方面的表現,將記錄於學生學習概覽(SLP)內, 以協助學生計劃未來的發展方向。

- 在學生會及學社方面,全校學生均為學生會會員,並分屬明、善、誠、新四個學社,進行各類體育及學術比賽。
- 在藝術發展方面,本校學生在視覺藝術、戲劇、音樂和舞蹈等方面表現出色,屢獲殊榮。另外,校方每年均舉辦學 生創作展覽,讓他們與公眾交流和分享,從中汲取經驗,提升個人視覺藝術水平。
- 在社會服務方面,本校安排不同年級的學生,為元朗及天水圍區內不同界別的人士服務,從實踐中學習,貢獻社區 。校內不同組織及制服團體又積極參與各項社會服務,表現屢獲嘉許。
- 在體育發展方面,本校學生歷年來於本區及全港學界運動比賽中獲獎無數,包括:游泳、乒乓球、籃球、羽毛球、 越野及七人欖球,成績卓著。
- 在與工作有關的經驗方面,為了幫助學生了解自己的興趣及志向,並規劃自己的未來發展。本校職業及生涯規劃組聯同校內其他組別及校友會,舉辦不同類型的活動,讓學生獲得升學、進修及就業資訊,又組織高中學生到不同的機構進行實地考察,加深他們對實際工作環境的認識,掌握更多面對職場的技巧。
- 本校經常組織學生參加交流團,到不同地區進行學術交流,以擴闊學生的學習領域及視野。以往本校學生曾參加的 交流團包括澳洲墨爾本及布里斯本地理生態學習團、澳洲悉尼英語學習交流團、韓國文化及創科探索之旅、西安國 情學習交流團,以及探訪姊妹學校——深圳市富源學校及寧波市鎮海蛟川書院等。

P-8



































學生支援服務

本校提供適切的支援服務和多元化活動,協助 學生全面發展和健康成長。本校亦透過拔尖保底、 課後補課等措施,並調適教學進度,選擇合適的教 材,照顧學生的學習差異,讓學生融入校園生活。

- ・在訓育方面,本校訓導組通過不同的計劃和措施,幫助學生養成自律及負責任的品格。此外,訓導組亦為領袖生舉辦訓練計劃及工作坊,教授領導及管理的技巧,發展其領袖才能。
- 在輔導方面,本校輔導組關注學生在成長中 所面對的挑戰和需要,通過一連串以學生為 本的活動,讓學生認識、接納及欣賞自己, 身心健康成長。
- ·香港童軍總會童軍知友社為本校提供專業 的駐校社工服務,協助有需要的學生發展 潛能。校本教育心理學家定期到校,協助 學生解決學習及成長中所遇到的困難。
- ·在升學及就業輔導方面,本校職業及生涯 規劃組及校內不同組別,積極推行「生 涯規劃」教育,根據學生不同成長階段 的發展需要、興趣、能力、個人取向, 提供適切的生涯規劃教育及職業輔導, 擴闊學生的眼界,讓學生認識升學及 工作前景,為未來的事業發展作好準 備。另外,又設立「生涯規劃資源中 心」,向學生提供最新的升學及職業 資料。
- ·在資優教育方面,本校資優教育組 積極發掘和培育具潛能的學除了舉 辦數學培訓班及中、英文寫作培訓 班等校內精英培訓課程外,亦積 極鼓勵及推薦具才華的學生參加 課後的延伸學習課程或比賽, 讓學生充分發揮個人潛能。

Student Support

The school conducts enhancement classes for both high and low achievers.

Teaching schedules are flexibly adjusted through collaborative lesson preparation and the use of tailor-made materials to cater for learner differences. Regarding support for student development, the Peer Counsellors Scheme organized by the Counselling Team helps S.1 students deal with their academic and social needs in the new learning environment, so that they can enjoy a happy school life.

Diversified learning and teaching strategies were adopted to promote learning and the development of students with special learning needs. The school social workers and teachers work closely with the education psychologist to provide professional and appropriate support for students in need.

- The Discipline Team has adopted different plans and approaches to help students develop self-discipline and a sense of responsibility. In addition, the team also organizes training programs and workshops to strengthen students' leadership and management skills.
- Understanding the diverse needs and the challenges faced by students, the Counselling Team organized a variety of student-oriented activities to enhance their mental well-being and self-assurance.
- Under the guidance and support of the teachers and school social workers, our students enjoy a fulfilling school life and display a strong desire to strive for excellence.
- The school places great importance on quality life-planning education which is aligned with students' developmental needs at different stages of growth. To assist students to make informed decisions on careers and life planning, various activities (e.g. workshops, talks and visits) are organized. A CLP Resource Centre was set up. Information on further education, job descriptions, changes in entry requirements to education institutes is disseminated to students regularly.
- The Gifted Education Team actively nurtures talented students by organizing elite training programmes such as Mathematics Training Programme and Chinese and English Writing Training Classes. The Team also recommends talented students to participate in extensive training courses or competitions so that they can fully realize their potentials.

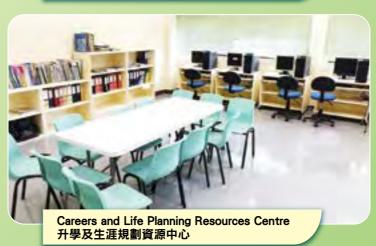
School Facilities 校舍設備















The Parents and Teachers Association

The Parents and Teachers Association (PTA) of Chiu Lut Sau Memorial Secondary School was founded on 4th July 1993, with the objectives to strengthen parents communication and parent-teacher relationships. With a view to supporting the school in educating students with concern for their welfare, the PTA organizes various educational and recreational activities such as parents' educational courses and Saturday Enhancement Classes. Besides, parent-volunteers contribute tremendously to home-school co-operation by actively participating in school

家長教師會

本校家長教師會(下稱「家教會」)於1993年7月4日成立,家教會成立之目的乃加 強學校與家庭的聯繫和合作,促進家長和教師之間的溝通,支援學校,為學生謀福祉。 家教會每年舉辦不少多元化的活動,如:家長學堂、功課研習班等,家長義工積極參 與學校活動,有效促進家校合作



Alumni Association

The Alumni Association was established in February 1993 and registered as a limited company in 2008. The company founded the 'Chiu Lut Sau Memorial Secondary School Alumni Education Fund 2009' and the 'Chiu Lut Sau Memorial Secondary School 35th Anniversary Student Development Fund' to provide financial support for students. The association is committed to strengthening the bond among alumni, students, teachers and alma mater by implementing the mentorship program, organizing school celebration dinners and inviting outstanding alumni to make speeches.

CHIU LUT SAU MEMORIAL SECONDARY SCHOOL

ANNUAL SPEECH DAY 2022

校 友 會

本校校友會於1993年2月成立,並於2008年註冊成為有限公司。趙聿修 紀念中學校友會有限公司先後成立「趙聿修紀念中學校友教育基金2009」 及「趙聿修紀念中學35周年校慶學生發展基金」,作為支持本校學生發展 之用。校友會致力鞏固及加強校友、學生、老師和母校之間的聯繫和合作, 如:推行「師友計劃」、籌辦校慶晚宴、傑出校友講座等

Scholarship

Students with outstanding performance in academic studies, character development, services or extracurricular activities can be awarded scholarships donated by Chiu Lut Sau Memorial Fund, Parents and Teachers Association, Alumni Association and philanthropists.

The school is the first-ever secondary school in Hong Kong affiliated with Cornell University, the USA. Each year, the school will nominate three senior level students with outstanding performance to enroll in the eCornell Certificate Programme according to their interests.

獎 學 金

在學業、品行、服務或課外活動有優秀表現的學生,均可獲頒由趙聿修紀念基金、家長 教師會、校友會及熱心人士捐贈之獎學金

本校為全港首間與美國康奈爾大學聯繫的中學。每年本校可推薦三位表現出色的高中同 學按自己的興趣免費修讀由康奈爾大學提供的網上證書課程



Admission Procedures

- The school processes admission and registration of Secondary One discretionary places in accordance with the admission application procedures of the Education Bureau.
- The application form for Secondary One discretionary places can be obtained in person at our school or downloaded from http://www.clsmss.edu.hk
- Admission Criteria:

Grade B or above in conduct, performance in interview, academic studies, extra-curricular activities; services provision, talents; and connection with school.

り 生 程 序

- 本校根據教育局入學申請程序,辦理中一收生及註冊事宜。
- 可親臨本校索取或於 http://www.clsmss.edu.hk下載中一自行分配學位
- 收生準則:操行達乙級或以上,面試表現、學業表現、課外活動表現、服 務表現及才華,以及與本校之連繫

2022 - 2023 Scholarships and Awards 2022 - 2023年度本校學生學習活動成果舉隅

Chinese Language 中國語文 English Language 英國語文 Competition: Hong Kong School Drama Festival 審: 第四届臥龍盃官立中學多角辯論比審 (Zoom Drama Competition) 主辦機構: 天水圍官立中學 Organizer: Chiu Lut Sau Memorial Secondary School 項: 亞軍 中四級 羅苑君 中五級 程栩怡 Award: Award for Outstanding Performer 賽:「2022/23校際戲劇節」中文話劇比賽 S3 CHAN Chun Yin, Matthew 主辦機構:教育局 S4 CHAN Hiu-suet, Ariel S4 LAM Tsang S4 YUNG Hoi-ching S4 YU Long 項:傑出演員獎 中二級 林智淇 中三級 黎芷喬 中五級 曹凱婷 **Award for Outstanding Cooperation** 傑出劇本獎 中五級 許焯然 The English Drama Team 傑出合作獎 趙聿修紀念中學 賽: 全港中小學普通話演講比賽 Mathematics 數學 主辦機構: 香港特別行政區政府教育局和 Competition: Canadian Mathematics Competition (S.1-S.2) 康樂及文化事務署香港公共圖書館 Organizer: University of Waterloo 項: 高中組 優異星獎 中五級 李諾琳 **Award: Distinction**

S1 ZENG Kerry S2 CHENG Cho-wing S2 LIANG Wen-jun S2 LIN Tsun-wing, Hazel

項:母語 初中組拼音聲母韻母認讀 冠軍 中二級 周麗嘉 中二級 吳沅莊 Award: S.3 Champion 母語 初中組 拼音字詞句段直讀 冠軍 中三級 朱嘉桐

母語 高中組 拼音字詞句段直讀 冠軍 中四級 鍾佩妍 中五級 李諾琳

項:優異嘉許獎 中四級 陳曉雪 中四級 李芷悠 中四級 唐心兒

母語 高中組 拼音字詞句段直讀 亞軍 中一級 郭雅琳

賽: 全港中學「兩文三語」菁英大比拼

主辦機構: 香港教育工作者聯會及香港西區扶輪社

主辦機構: 國際漢語節協會

English Language 英國語文

Competition: Harvard Book Prize Organizer: The Harvard Club of Hong Kong

Award: S5 HO Kwan-wai S5 HUI Cheuk-vin

S5 ZHAO Wing-lee

Competition: The 5th Inter-Government Secondary Schools

Drama Fest

Organizer: Chiu Lut Sau Memorial Secondary School

Award: Award for Outstanding Performer

S4 CHAN Hiu-suet, Ariel S4 WONG Nga-chit S4 YUNG Hoi-ching

Award: Award for Outstanding Cooperation **Award for Outstanding Stage Effect**

Award for Commendable Overall Performance

Adjudicator's Award The Grand Prize

Chiu Lut Sau Memorial Secondary School

Competition: Canadian Mathematics Competition (S.3-S.5)

Organizer: University of Waterloo

S3 WONG Man-hei

S.4 Champion

S1 LI Henry

S4 CHAN Tsz-ching S4 LAM Tsz-hei

S1 TSANG Chung-lam S1 WONG Chin-hin

S1 WONG Kwan-yin S1 YOU Prance

S1 NG Chak-fung

S.5 Champion S5 HO Kwan-wai

Distinction S3 AU Yeung-vat

S3 LEUNG Ka-viu S3 LIU Cheong S3 LUO Yimiao S3 WONG Hiu-tung S3 WU Hon-man S3 YANG Zheng-yi S3 ZHONG Yi-lam S4 CHAN Hiu-suet S4 TANG Ho-vin S5 LI Nok-lam S5 MAN Yik-hei, Kofi

S5 NG Daniel S5 SHEA Wing-chun S5 YEUNG Kwun-lam S5 ZHANG Ya-li

S5 ZHAO Wing-lee

Competition: Huaxia Cup Competition Semi-Final Organizer: The China Mathematics Education Research Association, the Huaxia Cup Organizing Committee and the Hong Kong Mathematical Olympiad Association

Award: Third Prize

S1 ZENG Kerry

S2 LEUNG Ting-wai

P-14 P-15

2022 - 2023 Scholarships and Awards 2022 - 2023年度本校學生學習活動成果舉隅

2022-2023年度本校學生學習活動成果舉隅			
Mathematics 數學	Music 音樂		
Competition: Asia International Mathematical Olympiad Open Contest Semi-Final Organizer: The China Mathematics Education Research Association, the Asia International Mathematical Olympiad Union (AIMO) and the	比 賽: 藝穗校際音樂大賽2023 主辦機構: 國際藝穗協會 獎 項: Virtuoso String Class – First Honor S5 CHING Hui-yee		
Hong Kong Mathematical Olympiad Association Award: Silver Honor 1A CHEN Ka-hing Bronze Honor 4A CHAN Hiu-suet 比賽:第二十五屆香港青少年數學精英選拔賽(2022-2023) 主辦機構:保良局、香港數理教育學會 獎項:三等榮譽獎中三級劉暢中三級楊政毅	Competition: The 10th Hong Kong Youth Performance Arts Festival Organizer: Hong Kong International Youth Performance Arts Festival Award: Violin Age Group Senior Class – First Place S5 CHING Hui-yee Virtuoso String Class – 3rd Prize S5 CHING Hui-yee		
Science 科學	Competition: 75th Hong Kong Schools Music Festival		
Competition: Junior Secondary Science Online Self-learning Scheme (JSSOSS) 2023 Award Organizer: The Education Bureau and the Hong Kong Virtual University	Organizer: Hong Kong School Music and Speech Association Award: Age 19 or under Secondary School Recorder Duet – First Place S4 LEE Tsz-yau S4 XU Kit-yan		
Award: Gold S1 LAW Wai-tung S1 WONG See-ki S1 YANG You S1 YOU Prance S2 AU Wan-fei S2 LI Yan-ki S3 CHEN Kit-sum S3 CHU Ho-ching S3 WANG Yik-to Silver S1 FU Andy S1 LEE Kwan-hung S1 LEUNG Sum-yuet S1 WU Wing-yi S2 LIANG Wen-jun Bronze S1 CAO Yan-cheong, Yanis S2 WONG Hoi-kiu S3 HE Ip-to	Competition: Inter-school Basketball Competition 2022-2023 Organizer: Hong Kong Schools Sports Federation Yuen Long Secondary Schools Area Committee Award: Girls B Overall 1st Runner-up S2 SO Lok-yiu S4 CHIU Wing-chin Boys A Overall 1st Runner-up S5 CAI Hai-hong S5 POON Man-chung Boys C Overall 3rd Runner-up S2 LUO Ho-wai S2 SO Kam-chun		
Visual Arts 視覺藝術	比賽: 2023 香港代表隊選拔賽		
比 賽: 2023香港花卉展覽賽馬會學童繪畫 主辦機構: 康樂及文化事務署 獎 項: 初中組冠軍 中三級 陳芷彤 初中組優異獎 中三級 朱可澄 中三級 江蔓睛 比 賽: 屯門盆景蘭花暨香港毛筆書法家作品展覽2023 繪畫寫生比賽	主辦機構:香港體育舞蹈總會 獎項:13歲男女混合組拉丁舞五項——第一站冠軍 13歲男女混合組拉丁舞五項——第三站冠軍 13歲男女混合組拉丁舞五項——第三站冠軍 13歲男女混合組拉丁舞五項——第四站冠軍 2023香港代表隊選拔賽——香港代表隊		
主辦機構: 道教香港青松觀主辦及屯門民政事務協辦獎項: 中學組冠軍 中三級 陳芷彤 比賽: 香港心臟基金會繪畫比賽2022 主辦機構: 香港心臟專科學院 獎項: 中學組優異獎 中二級 陳銘彤 中三級 陳芷彤 中三級 朱可澄 中三級 江蔓晴	中一級 林嫣 12-15歲 男女混合組標準舞五項 超級排名賽——第一站亞軍 12-15歲 男女混合組標準舞五項 超級排名賽——第二站亞軍 12-15歲 男女混合組標準舞五項 超級排名賽——第三站亞軍 12-15歲 男女混合組標準舞五項 超級排名賽——第四站亞軍 中一級 黃靖男		

Sports 體育	National, Environmental and Life Education 國民、環境及生命教育
比 賽: 第34屆拉丁舞公開賽	
主辦機構: 深水埗文藝協會文康活動委員會	比 賽: 第十五屆香港盃外交知識競賽
獎 項:15歲 男女混合組 拉丁舞五項 ——第一名	主辦機構:外交部駐香港特別行政區特派員公署、
15歲 男女混合組 拉丁舞三項 ——第一名	香港特別行政區政府教育局、香港明天更好基金
中一級 黃靖男	獎 項:中學組先鋒賽(優異獎) 中三級 陳俊彥 中四級 林紫浠
比 賽: 全港跳繩挑戰賽2023	中四級 劉邦 中五級 孟斌
主辦機構: Ziberty Sports Studio	
獎 項:女子組 13-15歲個人總成績亞軍	比 賽:「心繫國家」官立中學聯校中式步操比賽
中三級 鍾鉉琳	主辦機構: 官立嘉道理爵士中學(西九龍)主辦香港警務處協辦
	獎 項: 亞軍
比 賽: Jumper Contest 2002	中二級 李穎琛 中三級 羅一森 中三級 鄭雅菁
主辦機構: 繩舞館	中三級 陳潔心 中三級 鍾鉱琳
獎 項:女子組 13-14歲45秒指定花式賽——冠軍	
中三級 鍾鉱琳	Outstanding Students Award 傑出學生獎項
	Competition: Sir Edward Youde Memorial Prize
比 賽: 慶祝香港回歸祖國二十六周年——元朗區花式	大跳繩錦標賽 Organizer: Sir Edward Youde Memorial Fund Council
主辦機構: 元朗區體育會及繩研跳繩運動學院	Award: Sir Edward Youde Memorial Prize
獎 項:女子組 14-15歲2分鐘單車步——冠軍	S6 LO Cho-kiu S6 WONG Yuk-ting
中三級 鍾鉉琳	oo bo cho kuu oo word ruk ting
5 11 5 11 5 ID 74	比 賽: 第十八屆元朗區優秀學生選舉2023
Community Service 社會服務	主辦機構: 元朗青年聯會
比 賽:傑出團員比賽	獎 項:高中組 元朗區優秀學生 初中組 元朗區優秀學生
主辦機構:公益少年團	高中組 元朗區十大優秀學生 中二級 韋心怡
獎 項:2023年公益少年團傑出團員獎	高中組 亞軍

中五級 陸曉慧



P-16 P-17

中六級 陳倚婷

















PERPETUATE
OUR SPIRIT
ACROSS GENERATIONS.

EMBRACE
THE FUTURE
WITH SOLIDARITY.











